

# Ръководство за употреба

## Активиран субуфер T5

Моля, прочетете внимателно инструкциите. Съхранявайте ги на сигурно място за бъдещи справки.

- Използвайте само аксесоари, одобрени от производителя.
- Инсталирайте устройството правилно, като следвате инструкциите в раздела за свързване на устройството.
- Препоръчва се използването на продукта при температура 0-35°C. Препоръчва се транспортиране и съхранение на продукта при температура 0-35°C.
- За да намалите риска от пожар и токов удар, не излагайте продукта на дъжд или влага.
- Не използвайте този продукт близо до вода. Не потапяйте продукта в течност и не го излагайте на капки или пръски.
- Не инсталирайте и не използвайте този продукт близо до източник на топлина (напр. радиатор, нагревател, печка или други устройства, които генерират топлина).
- Не поставяйте предмети, пълни с течности, като например вази, върху продукта; върху продукта не трябва да се поставя открит огън, като например запалени свещи.
- Не блокирайте никакви вентилационни отвори. Не поставяйте никакви предмети във вентилационните отвори или слотове. Това може да причини пожар или токов удар.
- Поддържайте достатъчно свободно пространство около продукта, за да поддържате добра вентилация (препоръчва се минимум 5 см).
- Не вкарвайте насила конектора в жака. Преди свързване проверете за блокиране на жака и дали щепселът съвпада с жака и дали е ориентиран в правилната посока.
- Пазете предоставените аксесоари и части (като винтове) далеч от деца, за да предотвратите поглъщането им по грешка.
- Не отваряйте и не отстранявайте сами корпуса. Това може да ви изложи на опасно напрежение или други опасни рискове. Независимо от причината за повредата (като повреден проводник или щепсел, излагане на пръскане на течност или попадане на чужд предмет, излагане на дъжд или влага, продуктът не работи или е изпуснат и т.н.), ремонтът трябва да се извърши от оторизиран сервиз професионално веднага.
- Преди да почистите продукта със суха кърпа, винаги изключвайте продукта и първо извадете щепсела.
- Никога не използвайте силна киселина, основи, бензин, алкохол или други химически разтворители за почистване на повърхността на продукта. Използвайте само неутрален разтворител или чиста вода за почистване.



Прекалено силната музика може да доведе до загуба на слуха. Моля, поддържайте силата на звука в безопасен диапазон.



Правилно изхвърляне на този продукт. Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се изхвърля заедно с други битови отпадъци в целия ЕС. За да предотвратите възможно увреждане на околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте го отговорно, за да насърчите устойчивото повторно използване на материални ресурси. За да върнете вашето използвано устройство, моля, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца, от който е закупен продуктът. Те могат да вземат този продукт за безопасно за околната среда рециклиране.

Използвайте само с елементите, посочени от производителя или продавани с устройството.



Когато използвате количка, бъдете внимателни, когато местите комбинацията количка/уред, за да избегнете нараняване от преобръщане.

## Важни инструкции за безопасност

Предупреждение за захранване:

1. Поставете продукта близо до електрическия контакт за лесна употреба.
2. Преди употреба се уверете, че работното напрежение е същото като вашето местно захранване. Може да се намери правилното работно напрежение върху табелата на продукта.
3. От съображения за безопасност, изключвайте продукта от контакта по време на гръмотевични бури или когато не го използвате за продължителни периоди от време.
4. При нормални условия захранването може да се нагрее. Моля, поддържайте добра вентилация в района и бъдете внимателни.
5. Табелка с наименование на продукта и предупредителни етикети за безопасност върху корпуса или дъното на продукта или захранващия адаптер.



Този символ предупреждава потребителя за наличието на неизолирано опасно напрежение в корпуса на продукта, което може да бъде с достатъчна величина, за да представлява риск от токов удар за хора.



Този символ предупреждава потребителя да не разглобява корпуса на продукта и че вътре няма части, които могат да се сменят от потребителя. Занесете продукта в оторизиран сервизен център за ремонт.



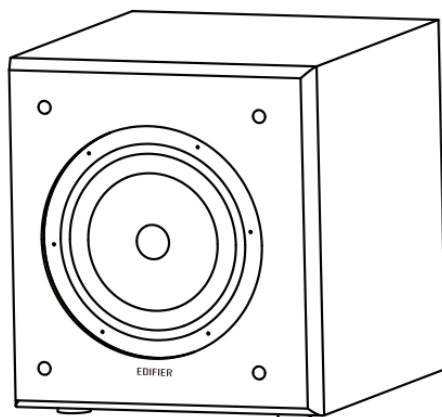
Този символ показва, че продуктът е само за употреба на закрито.



Този символ показва, че продуктът е електрическо устройство от КЛАС II или двойно изолирано без изискване за заземяване.

Щепселът MAINS се използва като устройство за изключване, устройството за изключване трябва да остане готово за работа.

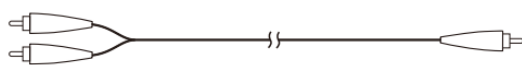
## Съдържание на кутията



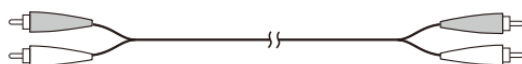
Субуфер



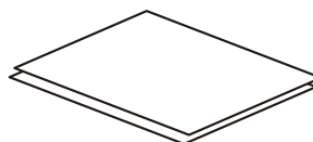
Захранващ кабел



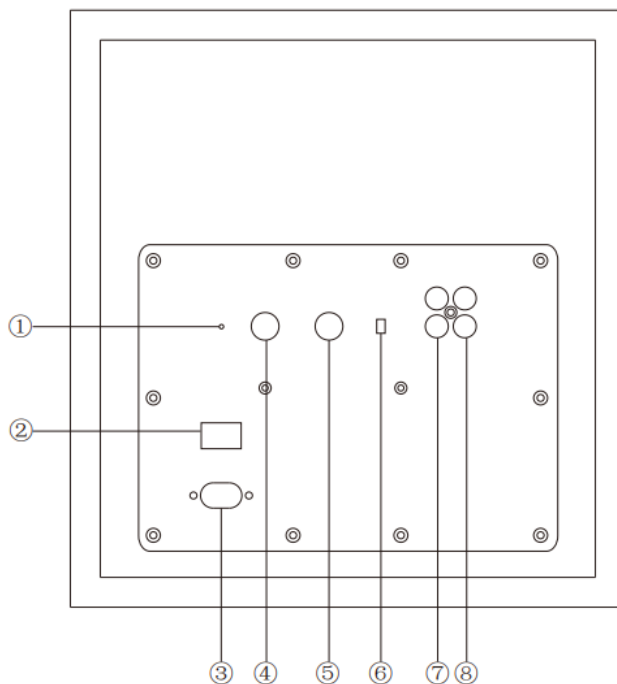
3,5 мм - RCA аудио кабел



RCA към RCA аудио кабел



Ръководство за употреба



### 1. Индикатор за мощност

Включено: зелено

Готовност: червено (устройството ще влезе в режим на готовност след 5 минути без сигнал)

### 2. Превключвател на захранването

### 3. Конектор за захранващ кабел

### 4. Регулиране на звука

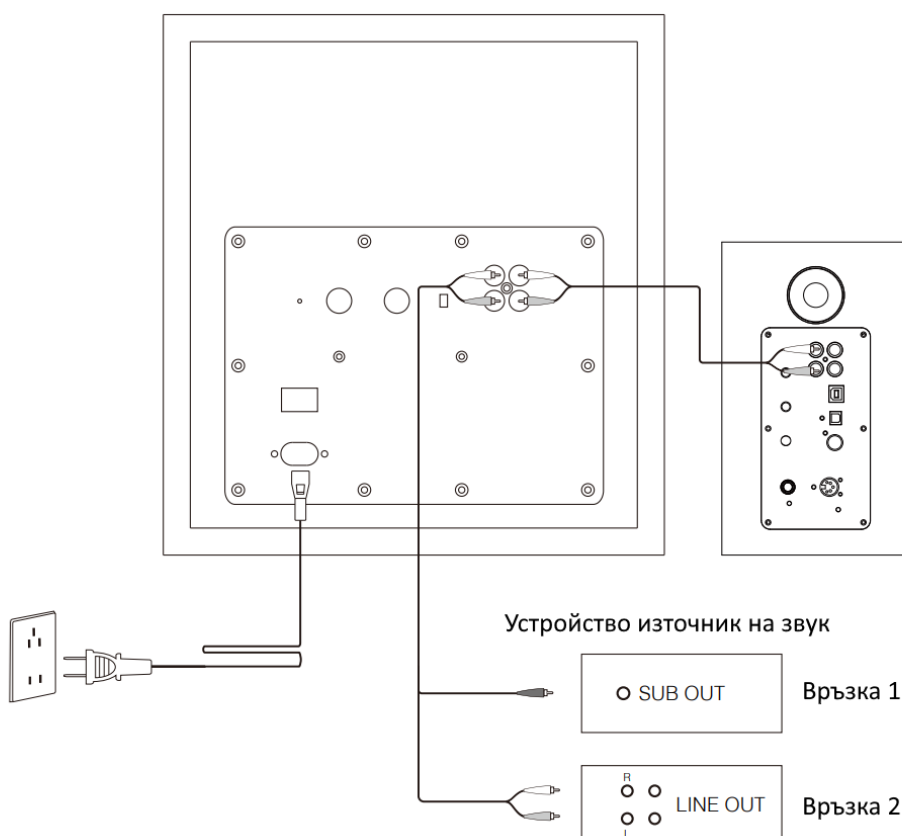
### 5. Ниска честотна лента

### 6. Избор на фаза

### 7. Вход на сигнала

### 8. Изходен сигнал

## Инструкции за работа



#### **Забележка:**

1. Уверете се, че сте изключили захранващите кабели на суббуфера и аудиоизточника от контакта преди каквито и да било връзки.
2. Този продукт е захранван суббуфер, който може да бъде свързан към устройства с аудио източник с ниски нива или предварителен изходен сигнал (като захранван усилвател, DVD, Blu-ray плейър, телевизор, компютър, мобилен телефон, Pad, set top box , телевизионна кутия и игрова конзола и т.н.), но НЕ МОЖЕ ДА БЪДЕ СВЪРЗАН към задния изходен извод за захранване на захранващо усилвателно устройство.

#### **Връзки:**

##### **Връзка 1:**

Връзка „Subwoofer Output“: Ако устройството източник на звук има порт като „Sub Out“, „Woofer Out“, „SW Out“ или „LFE Out“, а именно линеен изходен порт, специализиран за свързване на суббуфер, моля свържете този изходен порт към порта „Signal In“ на суббуфера с помощта на аудио кабел.

##### **Връзка 2:**

Връзка „Изход на ляв и десен звуков канал“:

Ако устройството източник на звук няма специален изходен порт за суббуфер, но има линеен изходен порт за ляв и десен звуков канал (LINE OUT) (или FL/FR изходен порт на устройствата, поддържащи 5.1/ 7.1 канали), моля, свържете този изходен порт на линията на левия и десния звуков канал към порта „Signal In“ на суббуфера с помощта на аудио кабел, след което свържете порта „Signal Out“ на суббуфера към порта за аудио вход на активирания основен високоговорител.

#### **Регулиране на силата на звука:**

За да постигнете оптимален ефект при слушане, уверете се, че силата на звука на суббуфера е разумно съвпадаща с тази на основния високоговорител. Моля, задайте силата на звука на суббуфера на минималното ниво преди настройката.

Ако е свързано чрез връзка 1:

- 1) Задайте настройката на баса на аудиоизточника на „средна“ или „0 dB“ позиция (ако има).
- 2) Пуснете аудио източник, съдържащ нискочестотни компоненти и регулирайте силата на звука на основния високоговорител до подходящо ниво &
- 3) Постепенно увеличете силата на звука на суббуфера, докато може да се съпостави с този на основния високоговорител; След приключване на настройката, регулирането на основния обем на звука на аудиоизточника може да контролира суббуфера и силата на звука на другите високоговорители едновременно.

Ако е свързан чрез връзка 2:

- 1) На устройството с аудио източник пуснете аудио източник, съдържащ нискочестотни компоненти, и регулирайте силата на звука на аудио източника до ниво от 50%;
- 2) Регулирайте силата на звука на основния високоговорител до подходящо ниво; &
- 3) Постепенно увеличете силата на звука на суббуфера, докато може да се съпостави с този на основния високоговорител; След приключване на настройката, регулирането на главния обем на звука на аудиоизточника може да контролира суббуфера и силата на звука на другите високоговорители едновременно.

#### **Регулиране на честотната лента на ниските честоти:**

Тази настройка определя точката на пресичане, въведена към суббуфера. Басовият сигнал под точката на пресичане ще бъде „предаден“ на суббуфера за възпроизвеждане. Ако аудио източникът може да зададе точката на пресичане, моля, завъртете копчето „нискочестотна честотна лента“ на суббуфера най-вдясно и точката на кросоувър се определя от

устройството източник на звук; Ако аудио източникът не може да зададе точката на пресичане, моля, регулирайте копчето „ниска честотна лента“, за да изберете подходяща точка на кросоувър.

Като цяло, ако основният високоговорител, свързан към суббуфера, е по-голям високоговорител (например над 4 инча), настройката на кросоувър точката на 50-90Hz е по-разумна; ако основният високоговорител е по-малък (например под 4 инча), настройката на кросоувър точката на 90-150Hz е по-подходяща. Колкото по-малък е високоговорителят, толкова по-висока трябва да е честотата на кросоувъра.

След като цялата аудио система е свързана правилно, моля, регулирайте нискочестотната честотна лента и силата на звука на суббуфера, докато суббуферът и другият високоговорител постигнат гладка комбинация от басы.

Избор на фаза:

Съпоставете акустично изхода на суббуфера с този на основния високоговорител. Моля, изберете фаза на „0“ или „180“ градуса и наблюдавайте коя фаза може да получи по-голям изход от суббуфера в позицията на слушане.

### **Спецификации:**

Изходна мощност: 70W

Честотна характеристика: 38Hz-200Hz

Няма ограничение за употреба.

### **Отстраняване на неизправности**

#### **Няма звук**

1. Уверете се, че аудио източникът се възпроизвежда и всички кабели са здраво свързани.
2. Уверете се, че изходният сигнал на аудио източника е настроен правилно.
3. Проверете нивата на звука на високоговорителите и плейъра на аудио източника.
4. Моля, изключете високоговорителите и ги рестартирайте.

#### **Шум, идващ от високоговорителите**

Високоговорителите Edifier генерират малко шум, докато фоновият шум на някои аудио устройства е твърде висок. Моля, изключете аудио кабелите и увеличете звука, ако не се чува звук на 1 метър от високоговорителя, тогава няма проблем с този продукт.

Edifier International Limited

П.О. Кутия 6264

Главна поща Хонг Конг

Тел: +852 2522 6989

Факс: +852 2522 1989

[www.edifier.com](http://www.edifier.com)

© 2022 Edifier International Limited. Всички права запазени

**ЗАБЕЛЕЖКА:** Поради необходимостта от техническо подобрене и надграждане на системата, информацията, съдържаща се тук, може да подлежи на промяна от време на време без предизвестие. Продуктите на EDIFIER ще бъдат персонализирани за различни приложения. Снимките и илюстрациите, показани в това ръководство, може да се различават малко от действителния продукт. Ако се открие разлика, действителният продукт е с предимство.

## ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

Пазете документа за покупка за целия гаранционен срок, тъй като е необходим за всички гаранционни претенции. По време на гаранционния срок дефектните артикули ще бъдат кредитирани, поправени или сменени за сметка на производителя. Работата, извършена по гаранцията не започва нов гаранционен срок, единствено удължава текущия с времето, необходимо за поправка или замяна. Производителят си запазва правото да анулира всички гаранционни претенции за повреди или дефекти поради неправилна употреба, злоупотреба или външно въздействие (падане, удар, проникване вода, прах, замърсяване или счупване).

Износващи се части (напр. Акумулаторни батерии) са изключени от гаранцията. При получаване на рекламационни стоки, "Медиа Трейд" ЕООД си запазва правото да избира между подмяна, ремонт или издаване на кредитно известие. Сумата на кредитното винаги ще се изчислява въз основа на покупната стойност на дефектните продукти.

Дефектни продукти се подават за рекламация при продавача или се изпращат в **пълна комплектровка** с **копие** от платежния документ на адрес:  
Гр. София, бул. Иван Гешов 2Е, Бизнес Център Сердика, сграда 3, офис 212.  
Телефон за връзка: 02/920 30 75